



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 2 mai 2012**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

Ordre du jour

CE Direction générale , Direction du greffe

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

Ordre du jour

CE Direction générale , Direction du greffe

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 14 mai 2012

Ordre du jour

CE Direction générale , Direction du greffe

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 17 mai 2012

20 – Affaires contractuelles

Appel d'offres public

CE Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1125268001

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour des travaux de démolition de 4 bâtiments dans l'arrondissement de Montréal-Nord, dans le cadre du réaménagement du carrefour Henri-Bourassa/Pie-IX.

Appel d'offres public

CE Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des transports - 1120541002

Autoriser un lancement d'appel d'offres public pour les travaux de réfection du pont Jolicoeur au-dessus du canal de l'Aqueduc situé dans l'arrondissement de Verdun à l'est et dans l'arrondissement du Sud-Ouest à l'ouest

Appel d'offres public

CE Développement et des opérations , Culture et patrimoine - 1123501002

Autorisation de la grille d'évaluation et le lancement d'un appel d'offres publics pour retenir les services professionnels d'une firme spécialisée en archéologie pour la réalisation des interventions archéologiques dans le cadre du réaménagement de la place du Canada nord.

Appel d'offres public

CE Eau , Direction de l'eau potable - 1124095003

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour l'acquisition de services professionnels pour la conception, la surveillance des travaux, la gestion de projet et la réalisation d'études de projets de conduites principales d'aqueduc.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Infrastructures transport et de l'environnement , Direction de l'environnement et du développement durable - 1124631001

Accorder un contrat à Excavations Vidolo Limitée pour le transport de matières par conteneurs à partir de l'écocentre Eadie, pour une période de 16 mois pour une somme maximale de 551 232,00\$, taxes incluses - Appel d'offres public 12-11940 - 4 soumissionnaires

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Police , Direction des opérations - 1114114003

Autoriser une dépense additionnelle de 7,185.94\$, taxes incluses, pour permettre la mise en service du dernier système de reconnaissance de plaques d'immatriculation (SRPI) et ajouter ce système au contrat d'entretien octroyé à la firme Genetec inc. (CG11 016), du 1er février 2012 au 1er février 2017, majorant ainsi le montant total du contrat de 1 088 826,11 \$ à 1 096 012,05 \$

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Police , Direction des opérations - 1120206006

Autoriser une dépense de 61 983,02 \$, taxes incluses, pour la prolongation du contrat à Centre Téléphonie Mobile Ltée, pour la location, l'installation et l'entretien de 150 radios portatives, soit du 1^{er} juillet 2012 au 30 juin 2013, majorant ainsi le montant total de 61 416,96 \$ à 123 399,98 \$.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Police , Direction des opérations - 1120206007

Autoriser une dépense de 377 375,54 \$, taxes incluses, pour la prolongation du contrat octroyé à Accès communications (CG10 0240) pour la location, l'installation et l'entretien de 864 radios portatives et 160 radios mobiles, soit du 1^{er} juillet 2012 au 30 juin 2013, majorant ainsi le montant total du contrat de 805 259,28\$ à 1 182 634,82 \$

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction de l'approvisionnement
- 1125296002

Autoriser la prolongation pour une période additionnelle de 24 mois, une entente-cadre conclue avec Fonderie Laperle, division de Canada Pipe Ltée, pour la fourniture sur demande de moulage de fonte, suite à l'appel d'offres public # 07-10307.

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction de l'approvisionnement
- 1124119002

Conclure deux ententes-cadres collectives d'une durée de 24 mois, pour la fourniture sur demande de terre, mélange de terre et sable suite à l'appel d'offres public # 12-11951 (2 soum.) (Montant estimé : 772 765,46 \$).

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction de l'approvisionnement
- 1125085001

Conclure avec les firmes Xérox Canada Ltée (4 038 107,20 \$) et Ariva (68 038,64 \$), des ententes cadres-collectives d'une durée de 36 mois, pour la fourniture de différents types de papier d'impression recyclé suite à l'appel d'offres public no 11-11833 (2 soum.)

Contrat de construction

CG Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1125015001

Autoriser une dépense additionnelle de 79 091,63 \$, taxes incluses, pour les travaux d'aménagement du Poste de quartier 8, situé au 170, 15e Avenue dans l'arrondissement de Lachine (3169), dans le cadre du contrat accordé à Les Constructions Labrecque et Poirier inc. (résolution CG11 0272) majorant ainsi le montant total du contrat de 1 072 029,00 \$ à 1 151 120,63 \$, taxes incluses.

Contrat de construction

CG Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266017

Accorder un contrat à Louisbourg SBC, s.e.c., Division Construction Louisbourg pour la construction d'une conduite d'eau principale, d'une chambre de vannes et d'une chambre de mesure de débit dans la rue Basin dans le cadre du projet Les Bassins du Nouveau Havre (Phase 1). - Arrondissement: Le Sud-Ouest. - Dépense totale de 624 435,84 \$, taxes incluses (contrat: 566 435,84 \$ + incidences: 58 000,00 \$) - Appel d'offres public 227701 - 5 soumissionnaires.

Contrat de construction

CG Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266014

Accorder un contrat à Construction Soter inc. pour la réfection de la chaussée par fraisage à chaud, là où requis, sur différentes voies cyclables de l'agglomération de Montréal. - Contrat FC-01 (Pistes cyclables - Agglo. 2012). - Dépense totale de 478 213,84 \$, taxes incluses (contrat: 468 213,84 \$ + incidences: 10 000,00 \$) - Appel d'offre public 230301 - 1 soumissionnaire.

Contrat de construction

CG Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266006

Autoriser une dépense, au montant total de 985 657,98 \$ taxes incluses, incluant les contingences, pour le déplacement d'un puits d'accès d'Hydro-Québec payable à : Hydro-Québec pour un montant de 833 754,24 \$ taxes incluses, Telus pour un montant de 31 127,56 \$ taxes incluses, et à Allstream inc. pour un montant de 120 776,18 \$ taxes incluses dans le cadre des travaux de construction et reconstruction d'un égout combiné, d'une conduite d'eau secondaire, de la chaussée flexible, des trottoirs, là où requis, et l'aménagement d'une piste cyclable dans l'avenue Sainte-Croix, d'un point au nord de la rue Cartier au boul. Côte-Vertu. - Arrondissement Saint-Laurent.

Contrat de construction

CG Eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1123334010

Accorder un contrat à la firme Congeres inc. pour la mise à niveau des écrans perforés en aluminium des décanteurs nos 1 à 7 à la Station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte, pour une somme maximale de 892 667,06 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 1531-AE - 4 soumissionnaires.

Contrat de construction

CM Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266004

Accorder un contrat à TGA Montréal Inc. pour la reconstruction d'une conduite d'égout unitaire et d'une conduite d'eau secondaire dans la 8e Avenue, de la rue Denis-Papin à l'avenue Émile-Journault. Arrondissement: Villeray-St-Michel-Parc-Extension. - Dépense totale de 1 275 606,16\$, taxes incluses (contrat: 1 175 606,16\$ + incidences: 100 000\$) - Appel d'offres public 1232 , 15 soumissionnaires.

Contrat de construction

CG Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266019

Accorder un contrat à Pavages D'Amours Inc, pour la construction et reconstruction d'une voie cyclable, de bordures, de bases, de conduits souterrains, de fourniture et installation de mobilier d'éclairage, là où requis, pour l'aménagement d'une piste cyclable dans le boulevard Jacques-Bizard, du boulevard Chèvremont à la rue du Héron-Vert. - Arrondissement : L'Île Bizard - Sainte-Geneviève. (Développement du réseau cyclable - 2012). Dépense totale de 862 028,64\$ (Contrat: 827 928,64 \$ + Incidences: 34 100,00 \$) taxes incluses. Appel d'offres public 221201 - 9 soumissionnaires.

Contrat de construction

CM Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1120266024

Accorder un contrat à CTI Construction (9153-7209 Qc. Inc.) pour la reconstruction d'un égout unitaire (combiné) et d'une conduite d'eau secondaire dans l'avenue Millen, du boulevard Henri-Bourassa au boulevard Gouin. Arrondissement: Ahuntsic-Cartierville. - Dépense totale de 1 030 579,63 \$, taxes incluses (contrat: 929 079,63 \$ + incidences: 101 500,00 \$) - Appel d'offres public 223601 – 11 soumissionnaires.

Contrat de construction

CM Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des transports - 1120541003

Accorder un contrat à Congeres Inc. pour les travaux de réfection du pont situé sur le boulevard Henri-Bourassa Est au nord de l'autoroute 40 (81-5074). - Arrondissement: Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles - Dépense totale de 2 013 477,50 \$, taxes incluses. Appel d'offres public 1165 – 9 soumissionnaires

Contrat de services professionnels

CE Saint-Léonard , Direction des travaux publics de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1122266003

Autoriser une dépense supplémentaire de 10 000 \$, taxes incluses, pour les services professionnels pour la surveillance des travaux de reconstruction de l'aqueduc et de l'égout des rues Chaillot, Desportes et Saint-Zotique, contrat numéro SP-34 accordé à la firme CIMA+ (Résolution numéro CE11 1210) majorant ainsi le montant total du contrat de 55 481,48 \$ à 65 481,48 \$, taxes incluses.

Entente

CE Culture patrimoine sports et vie communautaire , Muséums nature de Montréal - 1112912004

Approuver un protocole de collaboration scientifique et technique dans le domaine muséal entre le Conseil général de la Moselle (Jardins fruitiers de Laquenexy) et la Ville de Montréal et autoriser le directeur de l'Espace pour la vie, à signer le protocole de collaboration.

Entente

CM Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la diversité sociale - 1124251001

Approuver le projet de protocole d'entente entre le ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT) et la Ville de Montréal relativement au versement d'une aide financière de 1 200 000 \$ à la Ville de Montréal, pour les années 2012 - 2013 - 2014 dans le cadre du projet Valorisation Jeunesse - Place à la relève / Autoriser un budget additionnel de revenus et de dépenses du même montant sur une période de trois ans / Accorder un soutien financier de 2,1 M\$ sur trois ans à Intégration Jeunesse du Québec Inc., pour le projet Valorisation jeunesse - Place à la relève 2012 - 2013 - 2014 / Approuver un projet de convention à cet effet

Entente

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1115167004

Approuver et ratifier la convention d'une durée d'un an, du 1er janvier au 31 décembre 2012, intervenue entre la Ville de Montréal et la Commission sportive de Montréal-Concordia inc. (CSMC) - Autoriser une dépense de 36 000 \$ pour effectuer la coordination des réservations des plateaux sportifs sur le territoire de Montréal-Concordia pour l'année 2012 - Demander au conseil municipal d'approuver le virement entériné par les conseils d'arrondissement participant à l'entente

Immeuble - Acquisition

CE Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1101027004

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville de Montréal acquiert de MABE CANADA inc., un terrain vague d'une superficie de 131,2 m², situé à l'intersection nord-est des rues Notre-Dame Est et Dickson, dans l'arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve afin de régulariser le titre de propriété de la Ville, pour la somme de 20 000 \$ plus taxes, si applicables.

Immeuble - Acquisition

CG Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1114311001

Approuver la fermeture et retirer du registre du domaine public le lot 4 158 486 du cadastre du Québec et relativement à des terrains situés dans l'îlot Balmoral, approuver un projet d'acte de partage des droits indivis entre la SHDM et la Ville avec soulte et autres indemnités en faveur de la SHDM au montant de 1 695 349,84 \$ ainsi qu'une convention relative au partage du prix entre les parties advenant une cession à un tiers par la SHDM

Immeuble - Acquisition

CM Mise en valeur du territoire , Direction du développement économique et urbain - 1113235003

Approuver les conventions entre Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, Aéroports de Montréal (ADM) et la Ville de Montréal aux termes desquelles la Ville acquiert de Sa Majesté la Reine, la propriété du lot 3 731 871 du cadastre du Québec pour la somme de 1\$ et acquiert d'ADM, des infrastructures construites par ADM afin de desservir le lot 12 d'ADM, pour la somme de 2 982 288,24 \$ taxes incluses.

Immeuble - Aliénation

CM Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1110288010

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville vend à 9217-7112 Québec inc. un terrain (immeuble 4) aux fins de développement résidentiel situé au sud de la rue Philippe-Lalonde et à l'est du chemin de la Côte St-Paul, dans l'arrondissement Le Sud-Ouest, pour une somme de 296 777,14 \$ avec défalcation d'un montant équivalent, conformément aux conditions stipulées dans l'accord de développement.

Immeuble - Location

CM Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1124069002

Approuver le projet de renouvellement du bail par lequel la Ville loue à l'organisme Van Grimde Corps Secrets, pour une durée de 5 ans, à compter du 1er septembre 2012, des locaux situés au 3680, rue Jeanne-Mance, pour des fins administratives et d'entreposage, moyennant un loyer total de 29 808,02 \$ TPS incluse.

Obligations contractuelles

CM Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1124501004

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville de Montréal accorde mainlevée totale du droit de résolution stipulé en sa faveur aux termes d'un acte de vente de la Ville de Montréal à Immeubles Chenail et Clermont inc., d'un emplacement situé dans l'arrondissement de Mercier - Hochelaga-Maisonneuve, sis au 3457-3463, rue Hochelaga

Subvention - Contribution financière

CG Développement et des opérations , Culture et patrimoine - 1120280001

Accorder un soutien financier spécial non récurrent de 350 000 \$ à la Ville de Pointe-Claire - Approuver un projet de convention à cet effet - Restauration de maçonnerie au Centre culturel Stewart Hall - 176, chemin du Bord-du-Lac - Fonds pour la conservation et la mise en valeur des biens patrimoniaux municipaux de l'Entente sur le développement culturel 2008-2011.

Subvention - Contribution financière

CE Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des transports - 1124651001

Accorder un soutien financier non récurrent de 10 000 \$ à Vélo Québec pour l'édition 2012 de l'événement « La Campagne pour un meilleur partage de la route »

Subvention - Contribution financière

CE Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la diversité sociale - 1121361002

Autoriser un premier versement, pour l'année 2012, de divers montants d'aide financière totalisant 180 451 \$, à même le budget de fonctionnement, à des organismes à but non lucratif (OBNL) locataires dans des immeubles non résidentiels imposables, oeuvrant dans les domaines de l'art et de la culture, du développement social et communautaire ou du sport et des loisirs

Subvention - Soutien financier avec convention

CG Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la diversité sociale -
1121375002

Accorder un soutien financier non récurrent de 60 000 \$ à Ali et les princes de la rue pour la réalisation du projet « Leadership des princes de la rue - Phase 2 », dans le cadre de l'Entente administrative de développement social et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale, Ville-MESS / de ratifier le soutien à l'organisme Ali et les princes de la rue, sous la forme d'une gratuité des frais pour l'utilisation du gymnase double du Centre Claude-Robillard, lors de la tenue d'un Gala de boxe qui a eu lieu le 8 avril 2012 - pour un montant approximatif de 2 695 \$

Subvention - Soutien financier avec convention

CE Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la diversité sociale -
1123381001

Accorder un soutien financier non récurrent totalisant la somme de 201 875 \$ aux 8 organismes ci-après désignés, pour l'année 2012, dans le cadre de l'Entente administrative de développement social et de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale Ville - MESS - 2009 - 2012 / Approuver les projets de convention à cet effet

30 – Administration et finances

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Affaires juridiques et évaluation foncière , Direction principale - 1124235001

Adopter une résolution visant à maintenir, jusqu'au 31 décembre 2012, la délégation de certains pouvoirs concernant les équipements, infrastructures et activités d'intérêt collectif mentionnés en annexe du Décret concernant l'agglomération de Montréal (1229-2005, 8 décembre 2005)

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Mise en valeur du territoire , Direction du développement économique et urbain - 1123907003

Se déclarer compétent relativement au financement d'organismes à but non lucratif pour la gestion et l'octroi de bourses dans le cadre des programmes réussir@montréal (PR@M) - volets Innovation et Est de Montréal, et adopter une résolution en ce sens en vertu de l'article 85.5 de la Charte de la Ville de Montréal pour une période de 5 ans.

Administration - Occupation du domaine public

CM Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la culture et du patrimoine - 1121508002

Autoriser l'occupation du domaine public et approuver les protocoles de soutien technique à l'occasion des festivals et événements culturels suivants: Les FrancoFolies de Montréal du 7 au 16 juin, Le Festival International de Jazz de Montréal du 28 juin au 7 juillet 2012, tel que montré aux plans en annexe.

Administration - Occupation du domaine public

CE Culture patrimoine sports et vie communautaire , Direction de la culture et du patrimoine - 1120679007

Approuver la 2^e partie de la programmation d'événements publics 2012. Autoriser l'occupation du domaine public du 6 au 30 mai 2012.

Budget - Autorisation de dépense

CG Technologies de l'information , Direction - 1125006002

Autoriser une dépense de 497 035,36\$, taxes incluses, pour permettre le règlement de l'audit sur la conformité et la régularisation des droits d'utilisation des licences logicielles IBM déployées dans l'environnement informatique de la Ville de Montréal.

Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Concertation des arrondissements - 1121156001

Autoriser, après acceptation des plans d'action locaux par la Direction de la propreté et du déneigement, le virement de crédits de 4 475 000 \$ provenant d'un compte budgétaire corporatif vers les 19 arrondissements et la Direction de la propreté et du déneigement.

Budget - Virement / Annulation de crédits

CG Ville-Marie , Direction des services administratifs du greffe et des relations avec les citoyens - 1122408001

Autoriser un virement de 1,9 M \$ du Programme triennal d'immobilisations 2012 de l'arrondissement de Ville-Marie de la compétence locale à la compétence d'agglomération suite à l'approbation de la programmation révisée

Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Infrastructures transport et de l'environnement , Direction des travaux publics - 1123855006

Autoriser un virement budgétaire de 95 000 \$ entre différents projets du PTI de la Direction des travaux publics afin de permettre l'acquisition de matériel roulant

Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Affaires juridiques et évaluation foncière , Direction principale - 1123219003

Autoriser le règlement hors cour pour la somme de 160 000 \$ en capital, intérêts et frais d'une action en dommages intentée par Innovassur, assurances générales.

Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Affaires juridiques et évaluation foncière , Direction principale - 1124184003

Accepter le paiement d'une somme de 135 000 \$ en règlement de l'action intentée contre la Société d'assurance automobile du Québec suite à des contributions d'assurance payées en trop par la Ville de Montréal et autoriser le Service des affaires juridiques et de l'évaluation foncière à signer les documents de quittance.

Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Concertation des arrondissements et ressources matérielles , Direction stratégies et transactions immobilières - 1124501005

Mandater le Service des affaires juridiques et de l'évaluation foncière, afin d'entreprendre les recours appropriés et notamment la publication d'un préavis d'exercice de la clause résolutoire prévue en faveur de la Ville contre l'immeuble situé dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, au sud du boulevard Maurice-Duplessis de part et d'autre du boulevard Marc-Aurèle-Fortin, connu sous le projet Le Valencia. N/Réf. : 31H12-005-4066-02

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Finances , Direction du budget - 1125205002

Adopter le plan de resserrement 2012 visant à sécuriser l'équilibre budgétaire de la Ville

40 – Réglementation

Règlement - Avis de motion

CG Eau, Direction - 1110184001

Adopter le règlement modifiant le Règlement sur la mesure de la consommation de l'eau dans les bâtiments utilisés en partie ou en totalité à des fins non résidentielles (RCG 07-031)

Règlement - Avis de motion

CM Concertation des arrondissements et ressources matérielles, Direction stratégies et transactions immobilières - 1123681001

Adopter un projet de règlement d'emprunt autorisant le financement de 59 000 000 \$ pour les dépenses reliées à l'implantation de nouvelles cours de service.

Règlement - Avis de motion

CM Mise en valeur du territoire, Direction de l'habitation - 1120601001

Adopter le règlement modifiant le Règlement sur la salubrité, l'entretien et la sécurité des logements (03-096 modifié) pour préciser la portée de l'inspection préalable dans le cadre d'une extermination de punaises de lit.

Règlement - Avis de motion

CG Mise en valeur du territoire, Direction de l'habitation - 1120645001

Adopter un règlement intitulé "Règlement autorisant un emprunt de 10 000 000 \$ afin de financer la réalisation de travaux d'infrastructures, d'aménagement et de réaménagement du domaine public, l'acquisition d'immeubles et de servitudes à des fins de domaine public requis dans le cadre de la réalisation de logements sociaux et communautaires" le tout, sujet à l'approbation du ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire.

Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal, Direction - 1120854004

Approuver la modification du programme triennal d'immobilisations 2012-2013-2014 pour ajouter le projet intitulé "Acquisition de bus articulés 2008-2012" sous la rubrique "matériel roulant du Réseau des bus, pour un montant de 208 678 493 \$, coût capitalisable et non capitalisable, et approuver le règlement R-078-2, règlement modifiant le règlement R-078, modifié par le règlement R-078-1 afin d'augmenter le montant du règlement de 26 710 969 \$, pour financer l'acquisition de cinquante-cinq (55) nouveaux autobus urbains articulés, portant ainsi le montant total de l'emprunt à 214 701 460 \$

Toponymie

CM Culture patrimoine sports et vie communautaire, Direction de la culture et du patrimoine - 1124521005

Nommer la rue Fers-de-Lys ainsi qu'un prolongement de la rue Louise-Bizard dans le secteur de l'île Bizard, arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève.

Toponymie

CM Culture patrimoine sports et vie communautaire , Culture et patrimoine - 1124521007

Nommer la piscine Paul-Émile-Sauvageau située dans le parc L.-O.-Taillon dans l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve.

Règlement - Adoption

CM Saint-Laurent , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1114152087

Adopter sans changement un projet de règlement intitulé « Règlement modifiant le plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) visant la requalification du secteur de la gare Bois-Franc, la révision de la disposition relative au pourcentage d'espace vert prévu au PPU du Technoparc et la modification de la carte des parcs

60 – Information

Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal, Direction - 1121079005

Dépôt du rapport annuel 2011 de l'Office de consultation publique de Montréal

Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal, Direction - 1121079006

Dépôt du rapport de la consultation publique faite par l'OCPM sur les modifications au projet Le Nordelec

Dépôt

CM Conseil du patrimoine, Direction - 1123643003

Dépôt du rapport d'activités 2011 du Conseil du patrimoine de Montréal

70 – Autres sujets

Levée de la séance

CE Direction générale , Direction du greffe

Levée de la séance